

**PHÒNG THƯƠNG MẠI  
VÀ CÔNG NGHIỆP VIỆT NAM**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 164 5/PTM-ITB

V/v: Mời tham dự chương trình học tập và  
khảo sát thực tế tại Châu Âu năm 2018

Hà Nội, ngày 31 tháng 7 năm 2018

**U.B.N.D. TỈNH KON TUM**

**ĐẾN**

Số: 16105  
Ngày: 9/8/2018

*Kính gửi: Các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp*

Thế giới đang tiến tới một cuộc cách mạng công nghệ mới với sự chuyển động nhanh chóng làm thay đổi cơ bản, rộng khắp, toàn diện lối sống, phong cách làm việc và kết nối thông minh. Đây là cơ hội quý giá mà Việt Nam phải nhanh chóng nắm bắt để tiến thẳng vào lĩnh vực công nghiệp mới nhằm đẩy nhanh tiến trình công nghiệp hóa, hiện đại hóa và thu hẹp khoảng cách phát triển. Tuy nhiên, chất lượng khoa học công nghệ và chất lượng giáo dục đào tạo của Việt Nam còn nhiều hạn chế và khoảng cách ngày càng xa so với các nước phát triển. Trong khuôn khổ Dự án "Nâng cao năng lực cạnh tranh của Doanh nghiệp thông qua sáng tạo và đổi mới công nghệ trong bối cảnh Cách mạng công nghiệp 4.0", Phòng Thương mại và Công nghiệp Việt Nam (VCCI) tổ chức chương trình học tập, khảo sát thực tế:

**"HỌC TẬP KINH NGHIỆM SÁNG TẠO, ĐỔI MỚI CÔNG NGHỆ  
VÀ QUẢN TRỊ DOANH NGHIỆP HIỆN ĐẠI TẠI CHÂU ÂU"**

Chương trình kỳ vọng giúp cho đội ngũ các nhà lãnh đạo cơ quan, doanh nghiệp Việt Nam tiếp cận trực tiếp, học hỏi kinh nghiệm với các nhà lãnh đạo, quản lý cao cấp của Châu Âu trong việc xây dựng chiến lược phát triển gắn với các đặc trưng của cuộc cách mạng công nghiệp lần thứ tư (CMCN 4.0), hình thành các chính sách khoa học công nghệ và đào tạo phù hợp, xây dựng các mũi nhọn: Công nghiệp thông minh, Nông nghiệp thông minh, Du lịch thông minh.

Trân trọng kính mời Quý đơn vị cử đại diện tham gia chương trình.

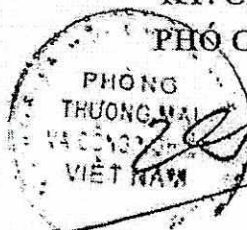
Nội dung chi tiết, thông tin liên hệ và phiếu đăng ký xin gửi kèm công văn này.

Trân trọng cảm ơn!

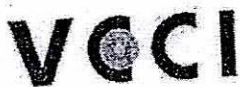
Nơi nhận:

- Như trên
- Lưu: VT, ITB.

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**HOÀNG QUANG PHÒNG**



## PHÒNG THƯƠNG MẠI VÀ CÔNG NGHIỆP VIỆT NAM

Dự án "Nâng cao năng lực cạnh tranh của Doanh nghiệp thông qua sáng tạo và đổi mới công nghệ trong bối cảnh Cách mạng công nghiệp 4.0"

### CHƯƠNG TRÌNH HỌC TẬP, KHẢO SÁT THỰC TẾ TẠI CHÂU ÂU NĂM 2018 HỌC TẬP KINH NGHIỆM SÁNG TẠO, ĐỔI MỚI CÔNG NGHỆ VÀ QUẢN TRỊ DOANH NGHIỆP HIỆN ĐẠI TẠI CHÂU ÂU

Thời gian: 28/10 - 08/11/2018

Địa điểm: Pháp - Thụy Sĩ - Ý - Monaco - Tây Ban Nha

#### I. ĐƠN VỊ THỰC HIỆN

- Đơn vị chủ trì: Phòng Thương mại và Công nghiệp Việt Nam (VCCI).
- Đơn vị phối hợp: Thương vụ Việt Nam tại Pháp; Phòng Thương mại và Công nghiệp vùng Paris (Pháp); Phòng Thương mại và Công nghiệp thành phố Milan (Ý); Phòng Thương mại Barcelona (Tây Ban Nha).

#### II. MỤC TIÊU CHƯƠNG TRÌNH

- Cập nhật thông tin về thị trường Châu Âu, tiếp cận các nguồn hỗ trợ, các dự án đầu tư của chính phủ, tổ chức, DN Châu Âu đối với Việt Nam.
- Đối thoại với chuyên gia của Châu Âu chuyên trách về hợp tác đầu tư với nước ngoài, đặc biệt là đầu tư vào Việt Nam.
- Thông qua các cơ quan đại diện của Việt Nam tại Châu Âu để tìm kiếm đối tác kinh doanh, trao đổi về những cơ hội hợp tác, dự án cần tài trợ, mở rộng thị trường.
- Học tập mô hình quản trị DN hiện đại của các DN hàng đầu thế giới tại Châu Âu, nâng cao kiến thức và kỹ năng lãnh đạo, quản lý theo tiêu chuẩn quốc tế.
- Tìm hiểu, nghiên cứu các công nghệ tiên tiến, đẩy chuyển sản xuất hiện đại của Châu Âu ứng dụng trong hoạt động SXKD.
- Tìm hiểu thị hiếu tiêu dùng và tiêu chuẩn XNK hàng hóa vào thị trường Châu Âu.
- Giới thiệu sản phẩm, quảng bá thương hiệu & dịch vụ của tổ chức, doanh nghiệp Việt Nam.
- Trải nghiệm các ứng dụng công nghệ thông minh.
- Tìm hiểu lịch sử, văn hóa và kiến trúc của Châu Âu.

#### III. ĐỐI TƯỢNG THAM DỰ

- Lãnh đạo cấp cao, cấp trung của các cơ quan, tổ chức, tập đoàn, doanh nghiệp Việt Nam.
- Các tổ chức, cá nhân có quan tâm đến sáng tạo, đổi mới công nghệ, thị trường Châu Âu

#### IV. LỊCH TRÌNH DỰ KIẾN

|                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ngày thứ 01<br>HÀ NỘI/HCM - PARIS | Đoàn tập trung tại sân bay quốc tế Nội Bài/ Tân Sơn Nhất - Ga đi quốc tế làm thủ tục hàng không đáp chuyến bay đi Paris (Pháp). Đến Paris, nghỉ đêm tại khách sạn                                                                                                                                                                                                |
| Ngày thứ 02<br>PARIS              | Sáng: Đoàn tham dự buổi gặp gỡ, làm việc với Thương vụ Việt Nam tại Pháp: trao đổi những thuận lợi & khó khăn về chính sách hợp tác đầu tư, xúc tiến thương mại giữa cộng đồng doanh nghiệp Việt Nam & Châu Âu trong bối cảnh hiện nay.<br>Chiều: Đoàn thăm quan Paris: tháp Eiffel, Khải hoàn môn, Đại lộ Champs Elysees, du thuyền sông Seine.                 |
| Ngày thứ 03<br>PARIS              | Đoàn thăm quan Cung điện Versailles nằm ở phía Tây của Paris, là biểu tượng quyền lực tối thượng của các triều đại phong kiến Pháp<br>Đoàn làm việc với Phòng Thương mại và Công nghiệp vùng Paris (CCI Paris Ile-de-France), gặp gỡ giao lưu với các DN Pháp để học hỏi kinh nghiệm sáng tạo, đổi mới công nghệ & quản trị DN hiện đại theo tiêu chuẩn quốc tế. |
| Ngày thứ 04<br>PARIS - GENEVA     | Đoàn rời Paris đi Geneva - thành phố đông dân thứ hai của Thụy Sĩ. Đoàn học tập thực tế tại Công ty chế tác đồng hồ, sau đó thăm quan: Vòi phun nước cao nhất Thế giới, Hồ Leman, Đồng hồ hoa                                                                                                                                                                    |
| Ngày thứ 05                       | Tham dự CT làm việc do VCCI phối hợp với VP Thương mại Việt Nam tại Milan,                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

|                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| GENEVA - MILAN                                        | Phòng Thương mại Milan: "Xúc tiến thương mại Việt - Ý - Cơ hội và thách thức"<br>Thăm quan: Quảng trường Duomo, Nhà thờ Duomo, Nhà hát opera Teatro alla Scala. Khảo sát thị trường tại khu "Hình vuông vàng" với hàng loạt những thương hiệu nổi tiếng: Gucci, Prada, Dolce & Gabbana, Dior, Ferré, Valentino, Versace, ...                                             |
| Ngày thứ 06<br>MILAN - FLORENCE - PISA                | Khảo sát thị trường 2 thành phố Florence & Pisa, học tập mô hình quản lý du lịch thông minh & bài học bảo tồn Di sản thế giới: Tháp Giotto, Tháp nghiêng Pisa.                                                                                                                                                                                                           |
| Ngày thứ 07<br>PISA - LA SPEZIA - MONACO - NICE       | Đoàn khởi hành đến thành phố La Spezia, thăm quan Cinque Terre bằng xe lửa và Làng chài Manarola nằm chênh vênh trên núi.<br>Thăm quan: Palais Princier - Cung Điện Hoàng Tử, Đại Lộ Saint Martin, Cathédrale de Monaco tại Công quốc Monaco<br>Thăm quan ngôi làng cổ Eze của thành phố Nice xinh đẹp, yên bình.                                                        |
| Ngày thứ 08<br>NICE - CANNES - MARSEILLE - MONTPELIER | Đoàn di chuyển tới Cannes - thành phố cảng Marseille (một trong những thành phố cổ nhất nước Pháp - nơi Bác Hồ đã lần đầu tiên đặt chân đến Pháp vào năm 1911 trên con đường đi tìm đường cứu nước) - Montpellier - "thành phố không ô nhiễm" để học tập kinh nghiệm gìn giữ, bảo vệ môi trường và quy hoạch đô thị với hệ thống giao thông công cộng cực kỳ phát triển. |
| Ngày thứ 09<br>MONTPELIER - BARCELONA                 | Đoàn khởi hành đi Barcelona, khảo sát thị trường và tìm hiểu thị hiếu tiêu dùng ở thành phố Perpignan: khu phố cổ Perpignan, chợ Cassanyes.                                                                                                                                                                                                                              |
| Ngày thứ 10<br>BARCELONA                              | Đoàn làm việc tại Phòng Thương mại Barcelona. Gặp gỡ và làm việc với doanh nghiệp Tây Ban Nha.<br>Thăm quan Nhà thờ lớn Sagrada Familia, Công viên Gaudi's bizarre Parc Guell, bên ngoài sân vận động NouCamp của CLB bóng đá Barcelona, Mirador de l'Alcalde nơi có thể nhìn toàn cảnh 180 độ thành phố Barcelona.                                                      |
| Ngày thứ 11<br>BARCELONA                              | Đoàn ăn sáng ở khách sạn, tự do mua sắm. Xe đón đoàn đi ăn trưa rồi ra sân bay làm thủ tục đáp chuyến bay về Việt Nam. Nghỉ đêm trên máy bay.                                                                                                                                                                                                                            |
| Ngày thứ 12<br>HÀ NỘI/ HCM                            | Đoàn về đến Việt Nam. Chia tay đoàn, kết thúc chương trình.                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

**V. KINH PHÍ DOANH NGHIỆP ĐÓNG GÓP: 115.000.000 VND/ người (Bằng chữ: Một trăm mười lăm triệu đồng chẵn)**

**Bao gồm:**

1. Lệ phí xin visa Châu Âu.
2. Vé máy bay khứ hồi quốc tế + thuế phí sân bay.
3. Chi phí tổ chức các buổi làm việc & khảo sát thực tế.
4. Chi phí tài liệu học tập, dịch thuật và in ấn tài liệu.
5. Chi phí phiên dịch tại các buổi làm việc, các chương trình khảo sát thực tế.
6. Chi phí cán bộ tổ chức của VCCI trong suốt chương trình.
7. Chi phí hướng dẫn viên chuyên nghiệp.
8. Chi phí đi lại theo chương trình.
9. Chi phí khách sạn 3-4\* (2 người/ phòng, nếu lẻ ghép 3)
10. Các bữa ăn và liên hoan theo chương trình.
11. Bảo hiểm du lịch quốc tế.

**Không bao gồm:**

1. Chi phí làm hộ chiếu, dịch thuật tài liệu, giấy tờ cá nhân;
2. Đồ uống, điện thoại, giặt là trong phòng khách sạn;
3. Chi phí cá nhân, mua sắm, hành lý quá cước;
4. Tip cho HDV và lái xe;
5. Phụ thu phòng đơn, vé MB hạng C.

**VI. BAN TỔ CHỨC CHƯƠNG TRÌNH**

Ms. Mai An | Di Động: 0916.44.00.36 Mr. Hoàng Thắng | Di Động: 0904.30.27.25

Email: [anmt@vcciesp.vn](mailto:anmt@vcciesp.vn); [thangnh@vcciesp.vn](mailto:thangnh@vcciesp.vn)

**PHÒNG THƯƠNG MẠI VÀ CÔNG NGHIỆP VIỆT NAM (VCCI)**

Địa chỉ: Tầng 4 Tòa nhà VCCI, số 9 Đào Duy Anh, Đống Đa, Hà Nội

Tel: (024) 8582 3979

Fax: (024) 3574 2621



PHÒNG THƯƠNG MẠI VÀ CÔNG NGHIỆP VIỆT NAM

**PHIẾU ĐĂNG KÝ THAM GIA**  
**CHƯƠNG TRÌNH HỌC TẬP, KHẢO SÁT THỰC TẾ TẠI CHÂU ÂU**  
Thời gian tổ chức: từ ngày 28/10 - 08/11/2018 / Kinh phí: 115.000.000 VND/dại biểu

Tên đơn vị : .....  
Địa chỉ: .....  
Điện thoại: ..... Fax: ..... Email: .....  
Lĩnh vực kinh doanh: .....  
MST: .....  
Tên người liên hệ: ..... Chức vụ: .....  
Email: ..... Mobile: .....

**Danh sách cán bộ tham dự chương trình:**

| STT | Họ và tên | Chức vụ | Ngày sinh | Số hộ<br>chiếu/<br>Ngày cấp | Mobile | Email | Các nước đã<br>từng đi trong 5<br>năm gần đây |
|-----|-----------|---------|-----------|-----------------------------|--------|-------|-----------------------------------------------|
| 1   |           |         |           |                             |        |       |                                               |
| 2   |           |         |           |                             |        |       |                                               |
| 3   |           |         |           |                             |        |       |                                               |
| ... |           |         |           |                             |        |       |                                               |

....., ngày.....tháng.....năm 2018

**Xác nhận của lãnh đạo đơn vị**  
(Ký tên và đóng dấu)

Ban tổ chức chương trình:

Ms. Mai An | Di Động: 0916.44.00.36

Mr. Hoàng Thắng | Di Động: 0904.30.27.25

Email: [anmt@vcciesp.vn](mailto:anmt@vcciesp.vn) ; [thangnh@vcciesp.vn](mailto:thangnh@vcciesp.vn)

**PHÒNG THƯƠNG MẠI VÀ CÔNG NGHIỆP VIỆT NAM (VCCI)**

Địa chỉ: Tầng 4 Tòa nhà VCCI, số 9 Đào Duy Anh, Đống Đa, Hà Nội

Tel: (024) 8582 3979

Fax: (024) 3574 2621